

الانتخابات الفرعية لمنصب رئيس البلدية



26 يونيو/حزيران

تقدّم بطلب للتصويت عبر البريد

يمكن اختيار التصويت عبر البريد في هذه الانتخابات الفرعية. أرسل طلبك في الفترة من 1 إلى 26 مايو/أيار عبر toronto.ca/VoteByMail.

ابدأ في استخدام تطبيق MyVote

بدءًا من 1 مايو/أيار، تحقق من أنك مدرج على قائمة الناخبين، وابحث عن دائرتك الانتخابية والمرشحين الذين يتنافسون على منصب رئيس البلدية على toronto.ca/MyVote.

التواريخ الرئيسية

1 مايو/أيار

- اليوم الأول لتقديم طلب للتصويت عبر البريد
- اليوم الأول لإضافة أو تغيير أو تحديث بياناتك في قائمة الناخبين

15 مايو/أيار

- أول يوم لطلب الحصول على نموذج تعيين وكيل وتحديد موعد لتوثيق التوكيل عن طريق إرسال رسالة بريد إلكتروني إلى VoterRegistration@toronto.ca أو الاتصال بالرقم 311.

23 مايو/أيار

- تُرسل بطاقات معلومات الناخبين (VICs) عبر البريد للناخبين المؤهلين
 - سيستلم الناخبون المؤهلون فقط والمدرجون على قائمة الناخبين بدءًا من 14 مايو/أيار 2023 بطاقات معلومات الناخبين عبر البريد. إذا كنت مدرجًا على قائمة الناخبين ولم تحصل على بطاقة معلومات الناخب عبر البريد، يمكنك الحصول على بطاقتك باستخدام تطبيق Myvote على toronto.ca/MyVote.

26 مايو/أيار

- الموعد النهائي لتقديم طلب للتصويت عبر البريد بحلول الساعة 4:30 عصرًا.

8 إلى 13 يونيو/حزيران

- ستة أيام من التصويت المبكر من الساعة 10 صباحًا إلى 7 مساءً.

15 يونيو/حزيران

- يجب استلام حزم التصويت عبر البريد بحلول الساعة 12 ظهرًا

الاثنين 26 يونيو/حزيران

- يوم الاقتراع من الساعة 10 صباحًا إلى 8 مساءً.

خيارات التصويت

بالحضور الشخصي

يمكنك التصويت بحضورك شخصيًا في أي يوم من أيام التصويت المتاحة. أدل بصوتك مبكرًا خلال فترة التصويت المبكر (8-13 يونيو/حزيران) أو في يوم الاقتراع، الاثنين 26 يونيو/حزيران.

عبر البريد

الخطوة 1: تقديم طلب للتصويت عبر البريد

- تفضّل زيارة toronto.ca/VoteByMail بدءًا من 1 مايو/أيار
- آخر موعد للتقديم هو الجمعة 26 مايو/أيار الساعة 4:30 عصرًا.

الخطوة 2: أكمل الحزمة الخاصة بك

بعد حصول الطلب على الموافقة، سترسل لك حزمة تصويت عبر البريد بدءًا من 23 مايو/أيار.

- وقع على نموذج الإقرار
- ضع علامة على ورقة الاقتراع
- أدخل المغلف السري المختوم في المظروف الأصفر المخصّص لإعادة الإرسال

الخطوة 3: أرسل الحزمة الخاصة بك عبر البريد

- خذ الحزمة المكتملة إلى أي صندوق بريد تابع لكندا بوست أو سلّمها باليد إلى أحد صناديق الاقتراع الصفراء التابعة لهيئة الانتخابات في تورونتو Toronto Elections.
- سيكون هناك صندوق استلام أصفر بدءًا من 1 يونيو/حزيران في كل دائرة انتخابية. المواقع مُدرّجة في هذا الرابط: toronto.ca/VoteByMail
- يجب استلام حزم التصويت المكتملة بحلول الساعة 12 ظهرًا من يوم 15 يونيو/حزيران.

للاستئذنة أو للمعلومات حول التسهيلات المتاحة للوصول

- أرسل رسالة بالبريد الإلكتروني إلى elections@toronto.ca أو اتصل بالرقم 311
- لمزيد من المعلومات: toronto.ca/VoteByMail

عن طريق وكيل

إذا لم تكن قادرًا على التصويت شخصيًا أو عبر البريد، يمكنك تعيين وكيل للتصويت. الوكيل هو شخص تثق به للتصويت نيابة عنك، وهو ناخب مؤهل في الانتخابات البلدية الفرعية 2023 لمنصب رئيس البلدية. أكمل نموذج تعيين وكيل للتصويت، مع توقيعك وتوقيع وكيلك، ووثقه من قبل كاتب البلدية قبل 26 يونيو/حزيران في تمام الساعة 4:30 عصرًا.

بدءًا من 15 مايو/أيار، اتصل بهيئة انتخابات تورونتو Toronto Elections للحصول على نموذج تعيين وكيل وتحديد موعد لتوثيق التوكيل عن طريق إرسال رسالة بريد إلكتروني إلى VoterRegistration@toronto.ca أو الاتصال بالرقم 311.

لمزيد من المعلومات: toronto.ca/ByElection

من يمكنه التصويت

للتصويت في الانتخابات الفرعية 2023 لمنصب رئيس البلدية يجب أن تكون:

- مواطنًا كنديًا
- وبالغًا 18 عامًا على الأقل
- ومقيمًا في مدينة تورونتو
- أو غير مقيم في تورونتو، ولكنك، أو زوجك/زوجتك، تمتلك عقارًا أو تستأجر عقارًا في المدينة
- وغير ممنوع من التصويت بموجب أي قانون.

يحق لك التصويت مرة واحدة فقط بغض النظر عن عدد العقارات التي تمتلكها أو تستأجرها في المدينة.

انضم إلى قائمة الناخبين

من المهم التحقق مما إذا كانت معلوماتك على قائمة الناخبين صحيحة، خاصةً إذا كنت قد انتقلت أو غيرت اسمك منذ الانتخابات الأخيرة. إذا كنت مدرجًا على قائمة الناخبين، فستستلم بطاقة معلومات الناخب عبر البريد.

بدءًا من 1 حتى 26 مايو/أيار، تحقق من معلوماتك أو أضفها، أو حدّثها في قائمة الناخبين من خلال:

• زيارة toronto.ca/MyVote

• البريد الإلكتروني: VoterRegistration@toronto.ca

• الاتصال بالرقم 311

يمكنك إضافة نفسك إلى قائمة الناخبين بعد 26 مايو/أيار عندما تذهب للتصويت بالحضور الشخصي خلال فترة التصويت المبكر (8-13 يونيو/حزيران) أو في يوم الاقتراع (26 يونيو/حزيران).

يجب عليك إحضار هوية تعريف شخصية عند الذهاب للتصويت، حتى لو كنت مدرجًا على قائمة الناخبين.

أيام التصويت

يوم الاقتراع

الاثنين 26 يونيو/حزيران 2023 من الساعة 10 صباحًا حتى 8 مساءً. إذا اخترت التصويت في يوم الاقتراع وكنت مالكًا أو مستأجرًا لعدة عقارات، فلا يحق لك التصويت إلا مرة واحدة، ويجب عليك التصويت في الدائرة الانتخابية التي تعيش فيها.

أيام التصويت المُبكر

أدل بصوتك مبكرًا خلال ستة أيام من التصويت المُبكر، الخميس 8 يونيو/حزيران إلى الثلاثاء 13 يونيو/حزيران من الساعة 10 صباحًا إلى 7 مساءً.

اطّلع على مواقع التصويت المُبكر على بطاقة معلومات الناخب الخاصة بك من خلال استخدام تطبيق MyVote أو زيارة toronto.ca/AdvanceVote. خلال أيام التصويت المُبكر، يمكنك التصويت في أي موقع من مواقع التصويت المتاحة في أنحاء المدينة.

معلومات للطلاب

إذا كنت طالبًا وتعتبر "منزلك" هو المكان الذي تعيش فيه عندما لا تداوم في الجامعة، أي أنك تخطّط للعودة إلى هذا المنزل، فأنت مؤهل للتصويت في كل من البلدية التي يتبع لها "منزلك" وفي البلدية التي تعيش فيها حاليًا أثناء دوامك الجامعي. لمزيد من المعلومات: toronto.ca/ByElection

تطبيق MyVote للتصويت

يحتوي تطبيق MyVote للتصويت على كل ما يلزمك كيّ تستعدّ للانتخابات الفرعية 2023 لمنصب رئيس البلدية. بدءًا من 1 مايو/أيار يُرجى زيارة toronto.ca/MyVote وادخال عنوانك الكائن في تورونتو من أجل:

- معرفة ما إذا كنت مدرجًا على قائمة الناخبين
- إضافة أو تغيير أو تحديث بياناتك في قائمة الناخبين (حتى 26 مايو/أيار)
- التعرّف على المرشّحين لمنصب رئيس البلدية
- العثور على دائرتك الانتخابية والخارطة
- عرض أو تنزيل أو طباعة بطاقة معلومات الناخب الخاصة بك (بدءًا من 1 يونيو/حزيران)
- معرفة أماكن وأوقات التصويت (بدءًا من 1 يونيو/حزيران)
- العثور على معلومات حول التسهيلات المتاحة لذوي الإعاقة فيما يتعلّق بمكان الاقتراع الخاص بك (بدءًا من 1 يونيو/حزيران)
- مشاهدة عيّنة من ورقة الاقتراع الخاصة بك (بدءًا من 1 يونيو/حزيران)

استمر في التحقّق من تطبيق MyVote للتصويت قبل الذهاب للتصويت شخصيًا، إذ قد تتغير مواقع التصويت.

بطاقة معلومات الناخب

سُتُرسل بطاقات معلومات الناخبين (VICs) بالبريد بدءًا من 23 مايو/أيار. أأخذك لبطاقة معلومات الناخب إلى موقع التصويت سيسهل عملية التصويت. لا يُمكن استخدام بطاقة معلومات الناخب الخاصة بك كهوية شخصية.

لست بحاجة إلى بطاقة معلومات الناخب للتصويت.

- إذا كنت مدرجًا في قائمة الناخبين ولم تستلم بطاقة معلومات الناخب الخاصة بك، ولكن أحد أفراد أسرتك استلم بطاقتك، فقد يرجع ذلك إلى أن هيئة البريد كندا بوست تُرسل البطاقات بالبريد على دفعات.
- إذا استلمت أكثر من بطاقة من بطاقات معلومات الناخب، أحضر أكثرها دقةً والمطابقة للأوراق الثبوتية الخاصة بك إلى مركز التصويت عند ذهابك للتصويت.
- إذا استلمت بطاقة معلومات الناخب الخاصة بك ولكن كانت المعلومات غير صحيحة، يمكنك أخذ البطاقة معك عند ذهابك للتصويت وطلب إكمال طلب تعديل معلومات قائمة الناخبين.
- إذا استلمت بطاقة معلومات ناخب آخر لا يعيش معك في البيت ذاته، يمكنك طباعة نموذج إعادة إلى المُرسِل على البطاقة ووضعها في أي صندوق بريد تابع لكندا بوست.

لمزيد من المعلومات: toronto.ca/VIC

معلومات التسهيلات المتاحة لذوي الإعاقة

إذا واجهتك صعوبة في التصويت، فاتصل بهيئة انتخابات تورونتو
Toronto Elections عن طريق إرسال رسالة بريد إلكتروني إلى
elections@toronto.ca أو الاتصال بالرقم 311.

مواقع التصويت

ستتوفر تسهيلات لذوي الإعاقة في جميع مواقع التصويت. تتوفر معلومات حول كل موقع، على سبيل المثال منحدرات الكراسي المتحركة أو تقنيات فتح الأبواب الأوتوماتيكية أو محطات مساعدة الناخبين، على: toronto.ca/ByElection.

معدات إتاحة التسهيلات لذوي الإعاقة

محطة مساعدة الناخبين هي جهاز لوضع علامات للتصويت يسمح للناخبين من ذوي الإعاقة بوضع علامات على بطاقات الاقتراع الخاصة بهم بخصوصية وباستقلالية. وتشمل الميزات شاشة تعمل باللمس، ووظيفة صوتية، ولوحة مفاتيح برايل، وجهاز للتحكم بالفم عن طريق الرشف والنفخ، ومفتاح متّصل بعضا للقيادة/مفتاح يعمل بالقدم، وميزات التكبير/التصغير لضبط حجم الخط وتباين الألوان.

سُتتاح محطات مساعدة الناخبين في جميع مواقع التصويت المبكر. إذا كنت بحاجة إلى استخدام محطة مساعدة الناخبين في يوم الاقتراع ولم تكن هناك واحدة في موقع التصويت الذي تتبع له، يمكنك طلب نقل الاقتراع الخاص بك عن طريق الاتصال بالرقم 311.

خدمات أُخرى

- قدّم طلبًا للتصويت عبر البريد إذا لم تكن قادرًا على التصويت شخصيًا. لتقديم الطلب يُرجى زيارة toronto.ca/VoteByMail.
- ستكون التعليمات حول كيفية التصويت متاحة بطريقة برايل و26 لغة في جميع مواقع التصويت.
- ستكون عدسات التكبير متاحة في جميع مواقع التصويت لمساعدة الناخبين الذين يعانون من ضعف النظر.
- إذا كنت غير قادر جسديًا على الذهاب إلى داخل موقع التصويت، يمكنك طلب المساعدة في منطقة أخرى داخل موقع التصويت، كموقف السيارات أو الرصيف على سبيل المثال. اتصل على الرقم 311 لمزيد من المعلومات.
- يمكنك إحضار صديق لمساعدتك إذا كنت غير قادر على وضع علامة على بطاقة الاقتراع الخاصة بك بنفسك، أو يمكنك طلب المساعدة من مسؤول الانتخابات.
- جميع مواقع التصويت ترحّب بالاستعانة بعاملِي الدعم الشخصي وحيوانات الخدمة.
- يمكن طلب نقل ورقة الاقتراع في حال واجه الناخب عائقًا في موقع التصويت المحدّد له. اتصل مسبقًا بالرقم 311.
- إذا لم تكن قادرًا على التصويت شخصيًا في أيام التصويت المتاحة أو عبر البريد، فيمكنك تعيين وكيل للتصويت، أرسل رسالة بالبريد الإلكتروني على VoterRegistration@toronto.ca.
- تتوفر معلومات الانتخابات للصمّ أو ضعاف السمع عن طريق الاتصال بخط الهاتف النصّي TTY على الرقم 416-338-OTTY (0889).

لمزيد من المعلومات: toronto.ca/AccessibleElections

الأوراق الثبوتية المقبولة

يجب إبراز هوية شخصية عند ذهابك للتصويت. تذكر إحضار إحدى أوراق الثبوتية التي تظهر اسمك وعنواناً مقبولاً في تورونتو. لا يمكن استخدام بطاقة معلومات الناخبين الخاصة بك كهوية شخصية.

أمثلة على أوراق الثبوتية المقبولة:

- رخصة قيادة صادرة في أونتاريو أو رخصة مركبة آلية (جزء من مركبة)، بطاقة مع صورة.
- شيك شخصي ملغى أو بطاقة انتمان أو كشف حساب مصرفي.
- فاتورة مرافق للكهرباء أو الهاتف أو اشتراك التلفاز أو المياه أو الغاز أو فاتورة من هيئة المرافق العامة.
- قسيمة الراتب، أو بيان T4، أو وصل استلام الراتب صادر عن صاحب العمل.
- بيان إيداع مباشر من أونتاريو وركس لإعانة البطالة أو برنامج أونتاريو لدعم ذوي الإعاقة.
- تقييم ضريبة الأملاك، إشعار تقييم ضريبة الدخل، بيان المزايا الضريبية للأطفال.
- بيان الرهن العقاري، أو عقد تأجير أو استئجار.
- كشف العلامات أو تقرير الدرجات من إحدى مؤسسات التعليم ما بعد الثانوي.
- وثيقة تبين الإقامة في الحرم الجامعي، صادرة عن المكتب أو المسؤولين عن إقامة الطلاب في إحدى مؤسسات التعليم ما بعد الثانوي.
- أي وثيقة أخرى صادرة عن الحكومة الكندية أو حكومة أونتاريو أو البلديات في أونتاريو، أو وثيقة صادرة عن إحدى المحاكم في أونتاريو أو مصدقة من قبلها.
- أي وثيقة صادرة عن "مجلس الغصبة في أونتاريو" المؤسس بموجب قانون الهنود (كندا).
- بوليصة التأمين أو كشف التأمين.
- اتفاقية قرض أو اتفاقية مالية أخرى مع إحدى المؤسسات المالية.
- كشف الاستحقاقات المدفوعة للتأمين على العمل T4E.
- كشف ضمان الشيخوخة (OAS) T4A، استحقاقات خطة المعاشات التقاعدية الكندية (P) T4A، كشف مساهمات خطة المعاشات التقاعدية الكندية.
- كشف منافع مجلس السلامة والتأمين في أماكن العمل T5007.
- بطاقة CNIB لأصحاب الإعاقة البصرية أو أي بطاقة من منظمة خيرية مسجلة أخرى تقدم خدمات لذوي الإعاقة.
- وثيقة تبين الإقامة في دار رعاية طويلة الأجل بموجب قانون دور الرعاية الطويلة الأجل لعام 2007، وصادرة عن مدير الدار.

إذا لم تكن لديك أوراق ثبوتية مقبولة، ولم تكن مدرجاً في قائمة الناخبين، س يُطلب منك العودة ببطاقة تعريف شخصية من أجل الحصول على بطاقة اقتراع.

وسائل التواصل الاجتماعي، الموقع الإلكتروني، الإيميل

تويتر: @cityoftoronto

الفايسبوك: City of Toronto

انستاغرام: @cityofto

الموقع الإلكتروني: toronto.ca/ByElection

البريد الإلكتروني: elections@toronto.ca

ترجمة المعلومات

إذا كنت بحاجة إلى معلومات بلغةٍ أخرى اتصل بالرقم 311 أو تفضّل بزيارة toronto.ca/elections/Voters